



Distr.
GENERAL

A/50/812
11 December 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятидесятая сессия
Пункт 20b повестки дня

ПОМОЩИ
ПОМОЩЬ:
РЕГИОНАМ

УКРЕПЛЕНИЕ КООРДИНАЦИИ В ОБЛАСТИ ГУМАНИТАРНОЙ ПОМОЩИ И
В СЛУЧАЕ СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ОРГАНИЗАЦИЕЙ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ, ВКЛЮЧАЯ СПЕЦИАЛЬНУЮ ЭКОНОМИЧЕСКУЮ
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ ОТДЕЛЬНЫМ СТРАНАМ И

Международное сотрудничество и помощь в целях смягчения последствий
войны в Хорватии и содействия ее восстановлению

Доклад Генерального секретаря

1. Настоящий доклад и приложение к нему представляются во исполнение резолюции 49/21 G от 20 декабря 1994 года. В этой резолюции Генеральная Ассамблея, в частности, просила Генерального секретаря учредить, в рамках имеющихся ресурсов, миссию экспертов по установлению фактов в Хорватии для оценки масштабов причиненного войной ущерба и его последствий для инфраструктуры, ресурсов, окружающей среды и отдельных лиц страны и рассмотрения потребностей в целях оказания помощи правительству Хорватии в разработке программы восстановления, реконструкции и развития Хорватии и обратиться, в случае необходимости, с международным призывом о ее финансировании; а также просила его представить Ассамблее на ее пятидесятой сессии всеобъемлющий доклад об осуществлении этой резолюции.
2. В соответствии с этой просьбой я учредил Техническую миссию по установлению фактов, которая посетила Хорватию в период с 22 октября по 5 ноября 1995 года и провела широкие консультации с представителями правительства и неправительственных кругов.
3. Продолжавшаяся более четырех лет война в Хорватии повлекла за собой огромные последствия, охватывающие физический, материальный, экологический ущерб, причиненный людям. За этот период произошли значительные передвижения населения, причем некоторые из них носят временный характер, но остальные будут, скорее всего,

постоянными. Поэтому настоящий доклад должен рассматриваться совместно с теми докладами, которые я недавно представил Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее (A/50/727-S/1995/933, S/1995/386, S/1995/467, S/1995/650, S/1995/730, S/1995/835, A/50/648 и S/1995/987), а также с докладом Специального докладчика Комиссии по правам человека г-жи Элизабет Рен о положении в области прав человека на территории бывшей Югославии.

4. Международное сотрудничество и помощь в целях смягчения последствий войны в Хорватии предполагает, что не будет никаких дальнейших военных действий и что все стороны, участвовавшие в военных действиях, будут полностью соблюдать мирные соглашения, которые они добровольно подписали. В этой связи особенно важное значение имеет Основное соглашение о районе Восточной Славонии, Бараньи и Западного Срема (см. A/50/757-S/1995/951), подписанное 12 ноября 1995 года в Загребе и Эрдуте правительством Хорватии и местными сербскими властями в присутствии посредника Организации Объединенных Наций и посла Соединенных Штатов Америки в Республике Хорватии. Его добросовестное осуществление сторонами, без каких-либо дальнейших актов насилия, в значительной степени способствовало бы восстановлению мира и успешной экономической реконструкции в Хорватии.

5. Доклад Технической миссии по установлению фактов прилагается (см. приложение).

ПРИЛОЖЕНИЕ

Техническая миссия Организации Объединенных
Наций по установлению фактов в Хорватии
22 октября–5 ноября 1995 года

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В состав Технической миссии Организации Объединенных Наций по установлению фактов входили представители следующих учреждений и подразделений Организации Объединенных Наций: Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО), Операции Организации Объединенных Наций по восстановлению доверия в Хорватии (ОООНВД), Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) и Добровольцев Организации Объединенных Наций (ДООН). Технические эксперты были предоставлены правительствами Франции, Германии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Соединенных Штатов Америки. Миссия по наблюдению Европейского сообщества (МНЕС) в Хорватии предоставила своего старшего экономиста. Руководитель группы был предоставлен ПРООН (см. добавление I).
2. Для оценки масштабов причиненного войной ущерба и ее последствий для инфраструктуры, ресурсов, окружающей среды и отдельных лиц и рассмотрения потребностей в целях оказания помощи правительству Хорватии в разработке программы восстановления, реконструкции и развития страны Техническая миссия по установлению фактов посетила ряд регионов, городов, пострадавших от войны территорий и объектов (см. добавление II).
3. При подготовке Миссии руководитель группы провел 11–13 июля 1995 года в Загребе предварительные встречи с должностными лицами министерства иностранных дел, министерства финансов, министерства реконструкции и развития и министерства по делам беженцев. Однако проведенные в августе–октябре 1995 года военные операции и их результаты задержали направление Миссии. За этот период правительство Хорватии вместе с системой Организации Объединенных Наций и МНЕС предоставили Технической миссии по установлению фактов дополнительную информацию, в том числе о военном ущербе, причиненном возобновлением боевых действий в летние месяцы.
4. Техническая миссия Организации Объединенных Наций по установлению фактов подчеркивает важность преобразования нынешней деятельности по оказанию гуманитарной помощи в более долгосрочные программы развития, особенно в районах, пострадавших в результате войны. В целях оказания правительству помощи в подготовке программы восстановления, реконструкции и развития в Хорватии в настоящий доклад включена конкретная информация по наиболее сильно пострадавшим районам. Миссии было оказано всемерное содействие со стороны хорватского министерства реконструкции и развития, и она работала в тесном взаимодействии с Миротворческими силами Организации Объединенных Наций (МСООН)/ОООНВД, УВКБ, ЮНИСЕФ и ВОЗ. Административная и материально–техническая поддержка была предоставлена МСООН/ОООНВД. Кроме того, поддерживались прекрасные отношения с МНЕС, которая предоставляла конкретную информацию о гуманитарных программах и текущей деятельности Сообщества по смягчению последствий войны и ее воздействия на все население Хорватии.
5. Война и ее последствия для населения и экономики неблагоприятно сказались на задуманном правительством Хорватии переходе от плановой к рыночной экономике. Военные действия привели

к серьезному ухудшению социально-экономических условий, и происходили массовые перемещения населения как внутри Хорватии, так и между ней и соседними странами. Возвращение этих беженцев и перемещенных лиц, которые хотят этого, в условиях безопасности и уважения достоинства должно быть одним из приоритетных вопросов в деятельности по восстановлению и реконструкции. Необходимо также проанализировать последствия демобилизации вооруженных сил и возвращения мужчин к работе в условиях сократившейся в настоящее время экономической деятельности. Кроме того, сельскохозяйственный сектор в Хорватии включает множество мелких ферм, и добываемые на них средства к существованию имеют важное значение для жизни и культуры страны. Продолжавшийся четыре года военный конфликт и умышленное этническое насилие привели к серьезному расстройству этой отрасли хорватской экономики.

6. Одним из основных условий восстановления экономики и качества жизни населения в целом в пострадавших от войны районах будет осуществление программы разминирования в целях обезвреживания мин, установленных на значительной части территории страны, в том числе на сельскохозяйственных угодьях, дорогах, в деревнях и на многих промышленных объектах. Наличие примерно 2-4 миллионов мин существенно ограничит восстановительные работы, инвестиции и деятельность в области развития. Поскольку международное сообщество и Хорватия рассматривают этот вопрос как один из приоритетных, необходимо в ближайшее время изыскать средства и подготовить соответствующий план действий для целей удаления мин.

II. ОБЗОР ЭКОНОМИКИ ХОРВАТИИ

A. Экономическое положение Хорватии до 1991 года

7. Хорватия была одной из республик бывшей Социалистической Федеративной Республики Югославии, которая создала комплексную и автаркическую экономическую систему. Процесс централизованного планирования и экономика находились в ведении федеративного правительства, которое контролировало большинство бюджетно-финансовых вопросов и обладало исключительной компетенцией в сфере внешней торговли. Механизм планирования производства военной и гражданской продукции определялся федеративным правительством, которое разрабатывало кратко-, средне- и долгосрочные планы, подлежащие выполнению республиками.

8. В таких областях, как энергоснабжение, водопользование и нефтяная промышленность, была достигнута взаимозависимость и созданы комплексные системы с региональной ориентацией. Действовали различные совместные предприятия с другими республиками в области промышленного производства и услуг, особенно в сферах торговли, перевозок и туризма, и они вносили значительный вклад в хорватскую экономику. Доля Хорватии в валовом внутреннем продукте (ВВП) бывшей Югославии на конец 1990 года оценивалась примерно в 30 процентов (10 млрд. долл. США), хотя она занимала лишь 22 процента территории (56 538 кв. км.), а ее население (4,8 млн. человек по переписи 1991 года) составляло 20 процентов населения Социалистической Федеративной Республики Югославии. Основу экономики составляли сельское хозяйство, текстильная промышленность, сектор услуг и крупный военно-промышленный комплекс. Ее кораблестроительная промышленность занимала третье или четвертое место в мире. Основными экономическими партнерами были страны бывшего Восточноевропейского блока, особенно бывший Союз Советских Социалистических Республик. Основу бартерной торговли с СССР составлял импорт нефти и газа в обмен на экспорт хорватских услуг. В 1983-1987 годах произошел глубокий экономический кризис, а в 1989-1990 годах были достигнуты некоторые улучшения, включая начало осуществления программы экономических реформ. При получении независимости Хорватия унаследовала часть внешней задолженности бывшей Югославии в размере примерно 2,8 млрд. долл. США.

В. Нынешнее экономическое положение Хорватии

9. Начало войны в 1991 году совпало с периодом экономического спада в Хорватии в 1990–1992 годах, включавшим уменьшение объема производства в сочетании с гиперинфляцией. В ответ на это правительство в октябре 1993 года приступило к осуществлению программы стабилизации, которая предусматривала сотрудничество с Международным банком реконструкции и развития (МБРР) и Международным валютным фондом (МВФ) по вопросам финансовых механизмов. Несмотря на растущий дефицит платежного баланса, Хорватия продолжала политику "нулевой инфляции". Следует признать, что использование государственных средств для целей реконструкции и удовлетворения других потребностей может привести к нарушению ограничительной денежной политики и вызвать новый виток инфляции. Хотя были достигнуты позитивные темпы экономического роста в размере 1–2 процентов, общий объем промышленного производства составляет в настоящее время лишь 50 процентов от уровня 1990 года. Процесс перехода к рыночной экономике, включая необходимые структурные изменения в банковском секторе, идет медленно. Эта тенденция негативно сказывается на создании предпринимательских учреждений.

10. Начало военного конфликта в 1991 году обусловило необходимость перевода экономики на военные рельсы. Одним из непосредственных результатов этого было сокращение ВВП примерно с 14 млрд. долл. США до приблизительно 10 млрд. долл. США в 1993 году (ВВП на душу населения составлял 2500 долл. США). Вследствие отсутствия инвестиций промышленное производство, сфера услуг, совокупное потребление и торговля сокращались год за годом. Это сокращение можно проследить по снижению основных экономических показателей за период 1990–1995 годов: ВВП – на 31 процент, промышленное производство – на 44 процента, строительство – на 56 процентов, сельское хозяйство – на 31 процент, туризм – на 62 процента, занятость – на 33 процента, а безработица возросла на 51 процент.

11. В первом квартале 1995 года были отмечены некоторые признаки оздоровления экономики – ВВП увеличился до приблизительно 14 млрд. долл. США в год, а темпы инфляции стабилизировались на уровне примерно 2 процентов в год, включая незначительное улучшение темпов роста. Война и ее прямые последствия подорвали туризм, вызвали повышение транспортных расходов и отрицательно сказались на развитии промышленного производства. Кроме того, финансирование военно-промышленного комплекса и программ для перемещенных лиц и беженцев за счет государственного бюджета уменьшило ассигнования на развитие экономики.

12. Недавнее возвращение территории может иметь своим результатом, в частности, оживление туризма на Далматинском побережье, рост сельскохозяйственного производства и возобновление торговли с восточной частью Хорватии и другими регионами. Эти события должны помочь общему оживлению экономики и увеличению ВВП благодаря положительным темпам промышленного роста, расширению инвестиций, увеличению объема потребления, улучшению состояния платежного баланса и расширению рынка труда.

13. Трудности в улучшении общих условий жизни неизбежны, поскольку Хорватия сталкивается со структурными проблемами во всех секторах экономики. Сохраняется пассивное сальдо платежного баланса, что вызвано нехваткой квалифицированной рабочей силы во всех секторах экономики. На данном этапе Хорватия, скорее всего, будет страдать от нехватки иностранного капитала, завышенного курса национальной валюты и сокращающегося финансового бремени поддержки государственного бюджета с ориентацией на военные нужды. Восточная Славония (сектор "Восток") сталкивается, в частности, с экономическими, гуманитарными проблемами и проблемами переселения, которые должны быть успешно решены, с тем чтобы можно было привлечь иностранные капиталовложения.

С. Оценка ущерба, нанесенного войной, с разбивкой по отраслям и районам Хорватии

14. С начала войны в 1991 году и по настоящее время Хорватия сталкивается с серьезнейшей проблемой прямого и косвенного ущерба, нанесенного войной. По данным правительства, на сегодня этот ущерб оценивается примерно в 22 млрд. долл. США. Военные действия в мае и августе 1995 года еще больше повысили стоимость ущерба. Ущерб, связанный с новыми разрушениями, включая побочные убытки, оценивается правительством еще примерно в 5-8 млрд. долл. США. Эта оценка не учитывает издержки, связанные с человеческими жертвами. Что же касается дальнейшего снижения доходов, экологического ущерба и возросших социальных издержек, то они трудно поддаются исчислению. Правительство предоставило Миссии информацию, согласно которой объем инвестиций на цели восстановления и реконструкции составил примерно 1 млрд. долл. США. Наибольшими расходными статьями были жилье (24 процента), дороги (21 процент) и промышленность (13 процентов). С финансовой точки зрения 19 процентов от всего объема расходов были покрыты из бюджета Хорватии, 28 процентов - хорватским кредитным банком реконструкции и 17 процентов - за счет средств конечных пользователей.

1. Южный район (Книн, Задар, Дубровник, Сплит) а/

15. Прибрежная Далматинская зона вплоть до границы с Боснией и Герцеговиной традиционно состояла из двух районов, отличающихся по своему вкладу в экономику Хорватии: Далматинское побережье является преимущественно туристическим районом, тогда как в другой части этой прибрежной зоны развито судостроение с основными центрами в Дубровнике, Плоце, Сплите и Задаре. Сельское хозяйство играет второстепенную роль, обеспечивая нужды туризма и местной экономики.

16. Прямыми последствиями начавшейся в 1991 году войны были следующие: отсутствие безопасности вызвало спад на рынке туризма; многие гостиницы и частные жилые помещения были заняты перемещенными лицами и беженцами; была сразу же прервана торговля и связь с севером; дороги, ведущие вглубь страны, в направлении Боснии и Герцеговины, были блокированы. Небольшой сельскохозяйственный сектор продолжал функционировать на пределе своих возможностей. Война сказалась на состоянии электроснабжения, водоснабжения, дорог и телекоммуникаций; много зданий и жилых домов оказались разрушенными. В бывшем секторе "Юг" наиболее серьезно пострадали такие города, как Оточац, Госпич и Книн. Миссия осмотрела эти пострадавшие районы, и было совершенно ясно, что причиной большинства разрушений были грабежи и поджоги. За четыре года военного конфликта инфраструктура этого же района пришла в упадок и в настоящее время функционирует слабо. Автомобильные дороги в целом и основные железнодорожные пути по-прежнему находятся в хорошем состоянии, однако крупные дороги оставлены без внимания, промышленные предприятия пострадали в результате войны и либо не производят продукцию с 1991 года, либо перестали функционировать из-за невозможности обеспечить их ремонт и обслуживание. Для того чтобы возродить туризм, потребуются отремонтировать дороги и привести в порядок общую инфраструктуру.

а/ Для целей настоящего доклада "южный район" включает в себя Далматинское побережье, а также прежний район, охраняемый Организацией Объединенных Наций, известный как сектор "Юг".

2. Северный район (Карловац, Петриня, Сисак, Глина)

17. Этот район, границы которого совпадают с границами бывшего сектора "Север" - района, охраняемого Организацией Объединенных Наций (ООН), - является производственным районом. Здесь существует крепкий сельскохозяйственный сектор, включая переработку сельскохозяйственной продукции, а также имеются предприятия металлургической и горнодобывающей промышленности. Нанесенный войной ущерб создал серьезные проблемы, сказывающиеся на состоянии туризма. Районные дороги и мосты в Стремене и Петруне нуждаются в ремонте, стоимость которого оценивается в 300 000 долл. США. Кроме того, война нанесла серьезный ущерб многим промышленным предприятиям. Основной промышленный комплекс "Гавриловичае" в Петруне пострадал незначительно и в октябре 1995 года возобновил выпуск продукции. Прямой вклад секторов "Север" и "Юг" в ВВП Хорватии составил только 2 процента. Развитие этих секторов имеет важное значение для возрождения туризма, а восстановление автодорожных и железнодорожных связей с Далматинским побережьем необходимо для обеспечения роста промышленности и создания условий для отдыха.

3. Западный район (Пакрац, Липик, Славонски-Брод)

18. Экономическая значимость этого района определяется наличием путей сообщения между востоком и западом (автотрасса Загреб-Белград), железнодорожной магистрали (Загреб - Славонски-Брод - Белград), речного судоходства (река Сава) и системы, связывающей находящиеся на востоке нефтяные и газовые месторождения с перерабатывающими предприятиями в Сисаке, Загребе и Риеке.

19. Начавшиеся в 1991 году боевые действия нарушили транспортные связи между восточным и западным районами, включая железнодорожное и автодорожное сообщение и речное судоходство, и серьезно сказались на добыче нефти в восточном районе. Перекрытие адриатического нефтепровода имело отрицательные последствия для работы нефтеперерабатывающего завода в Сисаке. В результате войны были повреждены важные мосты, в том числе мост в Липике, замена которого обошлась примерно в 21 000 долл. США; на восстановление моста в Млаке было израсходовано 47 000 долл. США, а на ремонт моста в Бруснике - 55 000 долл. США. По последним финансовым оценкам правительства, ущерб, нанесенный войной западному району Хорватии, составляет примерно 1,2 млрд. долл. США, а ущерб государственным и частным предприятиям - около 140 млн. долл. США. Нефтеперерабатывающий завод в Сисаке серьезно пострадал в результате артиллерийских обстрелов и в настоящее время его мощности используются только на 50 процентов для удовлетворения местных потребностей, которые сократились в связи с потерей рынков в Боснии и Герцеговине и в Сербии.

4. Восточный район (Вуковар, Осиек, Эрдут)

20. До 1991 года уровень жизни в этом районе был относительно высоким, однако война и причиненные ею значительные разрушения, эмиграция квалифицированной рабочей силы и наплыв беженцев и перемещенных лиц привели к тому, что экономическая и социальная система оказалась в крайне зависимом состоянии. Условия жизни ухудшились, поскольку война в значительной мере разрушила производственные центры, в том числе город Вуковар, вызвав тем самым широкую безработицу.

21. Главной экономической деятельностью в этом районе является производство нефти и газа. До 1991 года, когда начался конфликт, на месторождениях в Делетовцах и Илаеа вместе с прилавским месторождением в Хорватии ежедневно добывалось до 950 тонн нефти. Однако согласно последней информации, представленной компанией "Нафтна индустрија краине" (НИК),

сейчас месторождения в Делетовцах и Илаеа работают на 50 процентов своей мощности, хотя по-прежнему существуют проблемы, связанные с отсутствием ремонта и обслуживания и нехваткой запасных частей. Из-за снижения производства местные потребности удовлетворяются только на 30 процентов; в 1994 году НИК произвела 20 000 тонн дизельного топлива для сельского хозяйства, тогда как общее потребление составило, по оценкам, 100 000 тонн. Имеются сведения о наличии в восточном районе дополнительных запасов топлива в связи с функционированием "черного" рынка.

22. Основными компаниями в восточном районе являются "Борово" (производство обуви и резиновых изделий), "Вутекс" (текстильные предприятия) и "Вупик" (сельскохозяйственные предприятия). До войны все они были крупными работодателями и могли конкурировать на международных рынках. В настоящее время мощности каждого из них используются на 10 или менее процентов. Значительно выросли транспортные расходы, поскольку военная обстановка сказалась на традиционной структуре торговли в рамках всего района. Восточный район, который является преимущественно сельскохозяйственным, способен обеспечивать себя в условиях экономической изоляции в течение значительного времени. Однако объем промышленного производства и вспомогательного сельскохозяйственного производства является минимальным, а машинное оборудование как промышленного, так и сельскохозяйственного назначения – устаревшим. В районе не ощущается нехватки продуктов питания, поскольку земля здесь достаточно плодородная, чтобы обеспечить надлежащее продовольственное снабжение.

23. К числу конкретных примеров ущерба, нанесенного войной, относятся следующие:

а) Порт в Плоце. К концу 80-х годов этот порт получил развитие в качестве стратегического связующего звена в торговых отношениях с Боснией и Герцеговиной для удовлетворения потребностей сталелитейной промышленности в Зенице, предприятий по производству электроэнергии в Сараево, алюминиевой промышленности в Мостаре, а также для торговли лесом и общей торговли с Боснией и Герцеговиной. До войны его грузооборот составлял примерно 4,5 млн. метрических тонн. Порт обеспечивался крупной железнодорожной магистралью, идущей на север через Мостар и Сараево и имеющей ответвления в Венгрию и Сербию. Нанесенный войной ущерб является минимальным: от артиллерийского обстрела пострадали лишь здания грузового терминала, доковые краны и механическое погрузочно-разгрузочное оборудование. Дальнейшее развитие порта потребует проведения крупномасштабных инженерно-строительных работ, в том числе по укреплению и дренажу существующих площадок для хранения грузов. Необходимо улучшить работу местных служб, в том числе водоснабжения и электроснабжения. Для сохранения местной окружающей среды потребуются модернизировать предприятие по очистке сточных вод. Перспективы дальнейшего развития на основе восстановления торговых и транспортных связей с Боснией и Герцеговиной и возвращения на бывшие рынки являются отличными;

б) Аэропорт в Земунике (Задар). Этому международному аэропорту был нанесен значительный ущерб, и, согласно смете, представленной местными властями, для ремонта и возобновления функционирования аэропорта потребуется примерно 7 млн. долл. США. В срочном ремонте нуждаются две взлетно-посадочные полосы и пассажирский терминал, который сейчас полностью разрушен, а грузовой терминал требует капитального ремонта. По имеющимся данным, до 1991 года поток пассажиров составлял примерно 160 000 человек в год, включая туристов и коммивояжеров. Аэропорт будет играть важную роль в оживлении местной экономической деятельности, и особенно в развитии туризма в районе Задара;

в) Гидроэлектростанция в Оброваце. На этой станции имеются два реверсивных генератора мощностью 150 мегаватт и насосные группы для аккумуляции воды. В настоящее

время работает только один генератор, а второй проходит техническое обслуживание. Вывод станции на полную мощность сдерживают два фактора: необходимость ремонта поврежденной во время войны линии электропередачи и требования инженерно-строительного характера, связанные с ремонтом аккумулирующей емкости;

д) Нефтеперерабатывающий завод в Сисаке. В настоящее время завод работает на 50 процентов своей мощности, что объясняется значительным прямым военным ущербом, причиненным оборудованию и емкостям для хранения, трубопроводам и общей инфраструктуре. Нынешний объем производства поддерживается лишь за счет временного и частичного устранения возникающих неполадок. Используемая технология устарела, и для того чтобы этот нефтеперерабатывающий завод отвечал современным европейским стандартам, требуется перейти на новую технологию.

е) Водоснабжение в Вуковаре. Война нанесла огромный ущерб Вуковару, где пострадало 80 процентов всех зданий и промышленных объектов, включая портовые сооружения, получившие прямые повреждения в ходе боевых действий. Из-за нехватки насосного оборудования для закачки воды из скважин водоочистные сооружения функционируют недостаточно эффективно, и плохо поставлена работа по очистке воды, забираемой из Дуная. Качество поставляемой в настоящее время воды является невысоким. По оценкам, из-за утечек в системе водоснабжения теряется 50 процентов воды;

ф) Металлообрабатывающий комплекс "Дуро даковия". Крупнейший металлообрабатывающий комплекс в Хорватии, "Дуро даковия", находится в Славонски-Броде. Это холдинговая компания, объединяющая 15 заводов, которые производят станки, силовые установки, оборудование для регулирования дорожного движения и транспортное оборудование, сельскохозяйственную технику, технологическое оборудование, сварные контейнеры и стальные конструкции. Кроме того, его предприятия производят бетон, корма для животных, пищевые масла, химическое и нефтехимическое оборудование, а также ведут проектно-конструкторские работы и оказывают консультативные услуги. Этот промышленный комплекс является крупным работодателем: на нем трудятся примерно 10 000 человек. Будущая приватизация этого комплекса остается серьезным вопросом, который сейчас рассматривается правительством Хорватии, поскольку, по оценкам, после приватизации общее число работников сократится на 50 процентов. Нынешний валовой финансовый оборот составляет приблизительно 300 млн. долл. США. Группа отметила, что промышленные объекты находятся в неудовлетворительном состоянии и что в результате войны им был нанесен незначительный ущерб;

г) Комбинат по производству обуви и резиновых изделий "Борово". Фабрика "Борово", находящаяся вблизи Вуковара, была крупнейшим промышленным предприятием этой отрасли в бывшей Югославии. До войны 1991 года на ней было занято приблизительно 23 000 человек, и она располагала обширной сетью предприятий розничной торговли. Оборот в 1990 году составил 150 млн. долл. США. Прямой ущерб, нанесенный войной, весьма значителен, и, по оценочным данным официальной статистики, убытки от разрушения производственных объектов составляют примерно 200 млн. долл. США. Ущерб, нанесенный инфраструктурным объектам, включая дороги, системы водоснабжения и объекты социальной инфраструктуры, оценивается в 120 млн. долл. США. Эта инфраструктура была неотъемлемой частью заводского комплекса, поскольку, как это принято в государственной экономике, эти объекты обслуживали работников. По уточненным данным, в результате нанесенного войной ущерба нынешний уровень производства составляет 10 процентов от номинальной мощности комбината. Война привела к разрыву бывших импортно-экспортных торговых связей на западе и востоке. Вызванные войной разрушения и их прямые последствия привели к значительному сокращению числа работников, и в настоящее время на фабрике занято приблизительно 3200 человек, из которых 70 процентов составляют женщины.

В период военного конфликта правление фабрики вложило приблизительно 100 млн. долл. США в производственные объекты в целях поддержания производства на ограниченном уровне. Огромный прямой и косвенный ущерб, нанесенный войной, является результатом ожесточенных боев в Вуковаре и близлежащих районах. Восстановление мира даст возможность найти новые рынки как для импорта сырья, так и для экспорта готовой продукции;

h) Текстильная фабрика "Вутекс". До начала войны в 1991 году эта фабрика играла важную роль в экономике Восточной Славонии. На ней было занято приблизительно 1300 человек, преимущественно женщин, занимавшихся пошивом одеял и спортивных костюмов. В настоящее время на фабрике работает примерно 475 человек, а уровень производства составляет 20 процентов от довоенного. По оценкам местных властей, ущерб, нанесенный фабрике в результате войны, в том числе ущерб зданиям, оборудованию и жилым домам работников, составляет порядка 70 млн. долл. США. Запрошена сумма в 66 млн. долл. США из внешних источников финансирования для закупки современных ткацких станков, с тем чтобы фабрика могла добиться европейских стандартов производства;

i) Мост в Стара-Градишке ("Мост жизни"). Мост в Стара-Градишке – это важный мост через реку Сава, соединяющий бывший сектор "Запад" с Боснией и Герцеговиной. Он был разрушен в ходе боевых действий в мае 1995 года. В том же районе в ходе боевых действий в августе 1995 года был разрушен соседний железобетонный мост. Согласно оценкам, стоимость ремонтно-восстановительных работ составит: для самого моста в Стара-Градишке – примерно 1 775 000 долл. США, а для наземного участка моста – примерно 142 000 долл. США;

j) Мост в Славонски-Броде. Мост в Славонски-Броде – стальной мост рамной конструкции через реку Сава – находится вблизи моста в Стара-Градишке. Этот мост, разрушенный во время войны в 1991 году, являлся одновременно железнодорожным и автомобильным мостом. Его длина составляла 300–330 метров, ширина – примерно 14 метров. Мост покоился на двух опорах с хорватской стороны и железобетонной конструкции на боснийском берегу. Стоимость восстановительных работ, по оценкам правительства, составит 2 113 500 долл. США;

k) Железнодорожная станция в Славонски-Броде. Инфраструктура железнодорожной станции в Славонски-Броде была частично разрушена в результате длительного артиллерийского обстрела. Миссия отметила ущерб, нанесенный путям, железнодорожному полотну и станционному зданию. Правительство приступило к проведению срочных работ по расчистке и восстановлению. Эта железнодорожная линия имеет важное значение как прямая магистраль, ведущая из Загреба в Славонски-Брод и далее на восток.

D. Последствия войны для отдельных лиц

24. В трагедии, постигшей население бывшей Югославии, немаловажное место занимает массовое перемещение населения внутри территории Хорватии и региона и за их пределы. Основные вопросы, требующие рассмотрения в этой связи, сводятся к следующему:

a) одним из наиболее серьезных последствий войны в бывшей Югославии стало массовое перемещение населения. В Хорватии в настоящее время насчитывается свыше 400 000 перемещенных лиц и беженцев. Оказание помощи столь большому числу людей легло тяжелым бременем на международное сообщество и правительство Хорватии. Эта финансовая поддержка оказала также существенное отрицательное воздействие на разрушенную войной экономику Хорватии;

b) содействие возвращению всех перемещенных лиц и беженцев в свои дома, а также достижению ими самообеспечения должно быть неотъемлемой частью процесса реконструкции и экономического возрождения Хорватии;

c) восстановление материальной инфраструктуры и экономики должно осуществляться одновременно с возвращением к мирной жизни в целом. Группа отобрала ряд небольших по своим масштабам проектов, которые способствовали бы примирению населения в районах Дони-Лобаца, Войни, Пакраца и Окучани;

d) признается, что для содействия примирению правительство Хорватии должно расследовать случаи посягательства на личную неприкосновенность и имущество, документально подтвержденные правозащитными группами Организации Объединенных Наций. Кроме того, приостановление действия или отмена правительственного указа от 4 сентября 1995 года о временной конфискации некоторых видов имущества и распоряжении им даст положительный эффект с точки зрения укрепления доверия;

e) Хорватия должна вновь подтвердить свою поддержку прав человека всех своих граждан, независимо от их этнического происхождения, и принять необходимые меры для их гарантирования. Одним из центральных элементов будущей политики должно стать право беженцев и перемещенных лиц вернуться в свои дома и право на возвращение им имущества или на получение соответствующей финансовой компенсации. Необходимо будет обеспечить равный доступ к гуманитарной помощи, включая такие категории, как продовольствие, медицинское обслуживание, снабжение топливной древесиной и выплата пенсий. Выпуск хорватскими властями документов, удостоверяющих гражданство, ускорил бы принятие этих мер. Кроме того, должно быть восстановлено коммунальное хозяйство, что отвечало бы интересам всех общин, и налажено повсеместное, без какой бы то ни было дискриминации, водо- и электроснабжение и отопление жилищ;

f) правительство Хорватии следует поощрять к тому, чтобы оно проводило конструктивную политику в отношении расселения в Хорватии беженцев и перемещенных лиц. Эти мероприятия должны охватывать перемещенных лиц, живущих на территории Хорватии, этнических хорватов, проживающих в третьих странах, и этнических сербов, перемещенных лиц в 1995 году с территории Хорватии. Ни один из этих аспектов не должен рассматриваться изолированно от остальных при решении вопроса о предоставлении помощи со стороны системы Организации Объединенных Наций. Кроме того, необходимо уделить внимание проблеме возвращения хорватских беженцев, проживающих в настоящее время в западноевропейских странах;

g) Организация Объединенных Наций отстаивает тот принцип, что все перемещенные лица и беженцы имеют равное право вернуться в места своего прежнего проживания. Во время хорватских наступательных операций в мае и августе 1995 года произошло существенное увеличение числа беженцев и перемещенных лиц. Эти конкретные перемещения затронули приблизительно 200 000 сербов, чьи семьи веками проживали в Хорватии. Вызывает беспокойство тот факт, что вышеупомянутый указ от 4 сентября 1995 года о распоряжении некоторыми видами собственности не способствует урегулированию имущественных претензий, поскольку лицам, проживающим за границей, трудно доказать свои законные права. Следует надеяться, что правительство еще раз рассмотрит этот вопрос и ускорит принятие процедур, позволяющих всем гражданам предъявлять свои законные требования в отношении имущества и личных прав в рамках хорватской юридической системы (в этой связи см. предстоящий доклад о положении в области прав человека в Хорватии, представляемый в соответствии с резолюцией 1019 Совета Безопасности от 9 ноября 1995 года);

h) решение имущественных вопросов, включая поддержку в восстановлении и реконструкции жилого фонда, пострадавшего в результате войны, должно охватывать финансовые и юридические меры, которые отвечали бы интересам всех людей. Необходимо пересмотреть нынешнюю политику правительства и критерии для предоставления государственных займов на жилищно-восстановительные работы, с тем чтобы обеспечить справедливое отношение ко всем людям. Согласно сообщениям Организации Объединенных Наций, хорватские сербы до сих пор не получили займов на жилищное строительство в Западной Славонии;

i) поскольку УВКБ не оказывает непосредственной помощи лицам, перемещенным внутри страны, следует надеяться, что правительство Хорватии будет и впредь отвечать за предоставление необходимой помощи этой группе людей, возможно, при сохранении финансовой поддержки со стороны Целевой группы Европейского сообщества (ЦГЕС) в виде основных продовольственных товаров и предметов санитарно-гигиенического назначения. УВКБ будет продолжать финансировать мероприятия в поддержку наиболее уязвимых групп, в том числе проекты предоставления социальных услуг на уровне общин по всей территории Хорватии, призванные оказать помощь лицам, наиболее серьезно пострадавшим в результате войны;

j) большую тревогу вызывает положение хорватских сербов, остающихся в бывших секторах "Север" и "Юг", большинство из которых составляют престарелые и инвалиды. Правительству необходимо срочно расширить предоставление медицинской помощи и других видов социальных услуг, а также поставки продовольствия в целях удовлетворения их основных жизненных потребностей, действуя в сотрудничестве с ООНВД, МНЕС, ЦГЕС и неправительственными организациями. В этой связи Миссия имела возможность убедиться в том, с какими трудностями сталкиваются престарелые хорватские сербы, живущие в изоляции и в крайне тяжелых условиях, поскольку выдача хорватскими властями удостоверений личности, напрямую влияющих на их доступ к предоставляемым государством услугам, включая необходимую медицинскую помощь, по-видимому, задерживается. Следует надеяться, что правительство примет немедленные меры для исправления этого положения;

к) район, именуемый Краиной, который был целью наступательных операций в мае и августе 1995 года, охватывает целиком бывшие сектора РОООН "Север" и "Юг" и часть бывшего сектора РОООН "Запад". Согласно общепризнанным оценкам международных наблюдателей, результатом наступательных операций в мае и августе 1995 года стало появление свыше 200 000 перемещенных лиц, что привело к ситуации, характеризуемой как "гуманитарный кризис огромных масштабов" (S/1995/730; S/PRST/1995/44). В настоящее время имеется мало информации относительно возможности возвращения краинских сербов в родные места. УВКБ надеется установить тесные рабочие контакты с правительством Хорватии в этом важном вопросе.

II. УЩЕРБ СОЦИАЛЬНОЙ ИНФРАСТРУКТУРЕ И УЩЕРБ, СВЯЗАННЫЙ СО ЗДОРОВЬЕМ ЛЮДЕЙ

25. Инфраструктуре государственных служб в районах конфликта в Хорватии нанесен неравномерный, но достаточно большой материальный ущерб. Правительственные здания часто становились военными целями. В районах тяжелых боев осталось мало неповрежденных школ, больниц, амбулаторных медицинских пунктов, библиотек, музеев и театров. Последние правительственные данные свидетельствуют о значительных структурных повреждениях, нанесенных 1500 гражданским строениям, включая школы, больницы и клиники, 250 церквям и 6 кладбищам.

26. Связанные со здоровьем последствия боевых действий в Хорватии можно подразделить на три смежные категории: гибель людей и инвалидность, психологическое воздействие и институциональное воздействие.

27. Есть большие различия в оценках относительно числа и видов потерь среди людей в результате войны. По оценкам правительства, на сегодняшний день в ходе всех связанных с войной действий, в том числе от взрывов мин, почти 16 000 человек были убиты и 24 000 человек потеряли трудоспособность на длительные сроки. Не поддаются количественному определению социальные и эмоциональные издержки, связанные с будущим длительным лечением и реабилитацией лиц с ампутированными конечностями или лиц, перенесших травмы спинного мозга и черепно-мозговые травмы. Правительство, используя стандартную методологию оценки ущерба, нанесенного войной, подсчитало, что экономические потери, связанные с гибелью людей и потерей трудоспособности в результате войны, составляют 13 млн. долл. США.

28. В результате войны гражданским лицам и военнослужащим нанесен значительный психологический и психосоциальный ущерб. По оценкам ВОЗ, более 250 000 человек остро нуждаются в психосоциальном лечении в результате таких факторов, как смерть членов семьи, разъединение и перемещение семей, лишение престарелых семейной поддержки, проживание групп меньшинств в общинах, проявляющих недоброжелательность и даже враждебность, а также того, что многие из них стали свидетелями и/или жертвами нарушений прав человека. Представляется, что особенно уязвимыми являются две группы: хорватские дети в обществе, раздираемом войной, и взрослые комбатанты, возвращающиеся к гражданской жизни после многих лет военной службы. Вероятное воздействие будущих проблем, связанных с алкоголизмом, наркоманией, самоубийствами, насилием в семье и умышленным уничтожением или повреждением чужого имущества, преступностью, неблагополучием в семье, разводами и жестоким обращением с супругами и детьми, остается потенциальным источником долгосрочного ущерба, нанесенного войной.

29. Существенным образом дезорганизована деятельность государственных служб здравоохранения, и война поставила перед ними новые и непредвиденные задачи. Размер этого ущерба не поддается оценке, однако мало кто будет отрицать то, что он является значительным. С началом боевых действий в 1991 году было прервано осуществление важной административно-финансовой реформы в системе министерства здравоохранения Хорватии, которое стремилось положить конец хронической нехватке финансовых средств и повысить эффективность своей деятельности за счет перераспределения ресурсов с таких направлений, как лечение и вторичная медицинская помощь, на услуги, связанные с первичным медико-санитарным обслуживанием и профилактикой заболеваний. Повышение спроса на услуги, связанные с больничным лечением, в результате ранений во время боевых действий, а также притока беженцев и перемещенных лиц легло огромным бременем на и без того уже перегруженные медицинские учреждения и их бюджеты. Для оказания жизненно важных медицинских услуг всем людям, которые вновь поселяются в ранее покинутых и/или разоренных общинах, потребуются специальное планирование и финансирование в рамках министерства. Демографические характеристики большинства из этих новых общин, по всей видимости, будут значительно отличаться от соответствующих характеристик общин, которые существовали до войны. Важнейшее значение для работы министерства будет иметь расширение возможностей систем оценки потребностей, связанных с управлением службами здравоохранения, систем планирования, мониторинга и оценки проектов и систем медико-санитарной информации в целях оказания поддержки его деятельности в таких приоритетных областях, как профилактическое медико-санитарное обслуживание всего населения. Кроме того, необходимо будет уделять первоочередное внимание расширению поддержки в вопросах питания, иммунизации, борьбы с инфекционными заболеваниями, организации водоснабжения и санитарии, мер по обеспечению основными лекарственными средствами и санитарного просвещения. Также

возникнет безотлагательная потребность в активизации подготовки персонала, занимающегося первичным медико-санитарным обслуживанием, учителей, семейных врачей и работников системы социального обслуживания в целях решения новых задач, стоящих перед государственной системой здравоохранения и связанных с ликвидацией последствий войны для гражданского общества.

30. Начавшийся в 1991 году военный конфликт привел к срывам, перерывам или задержкам в сфере образования. Молодые люди были вынуждены прерывать свое образование из-за призыва на военную службу. Дети перемещенных лиц и беженцев имеют лишь самые минимальные возможности для обучения. В настоящее время восстановлению и организации деятельности начальных и средних учебных заведений уделяется первостепенное внимание в рамках предпринимаемых Хорватией усилий по возрождению разоренных войной общин.

31. Положение в секторе "Восток" резко отличается от всех других районов в том, что касается ущерба, нанесенного сфере образования. В этом районе восстановлено незначительное число школ, а в классах действующих школ отсутствуют учебные пособия или материалы. Имеются лишь самые элементарные возможности для занятий физической подготовкой и организации отдыха. Выполнению программ обучения еще больше мешают перерывы в несколько недель во время общей военной мобилизации. Учителя, с которыми беседовали члены группы, говорили, что им не платят зарплату последние пять месяцев.

III. ОЦЕНКА НАНЕСЕННОГО ВОЙНОЙ УЩЕРБА ЖИЛЫМ СТРОЕНИЯМ

32. Война нанесла огромный ущерб домам. Правительство Хорватии осознает этот значительный ущерб и создало при министерстве финансов, министерстве реконструкции и развития и хорватском кредитном банке для реконструкции государственную комиссию по установлению и оценке ущерба в результате войны. Оценка ущерба по районам показывает, что Славония, Бановина, Лика и часть Далмации понесли наибольший материальный ущерб. Приведенный правительством обзор военного ущерба основывается на оценке, описи и проверке ущерба. Рамки и юридическая база, организация и методология составления описи и оценки ущерба в результате войны в Хорватии основываются на ряде национальных законов и постановлений. Кроме того, хорватские власти также использовали документацию Компенсационной комиссии Организации Объединенных Наций, касающуюся боевых действий между Ираком и Кувейтом.

33. Среди трудностей, с которыми сталкиваются правительство Хорватии при оценке нанесенного войной ущерба жилищному сектору следует отметить недоступность некоторых районов по соображениям безопасности, а также текущий и непрерывный ущерб. Районы, реинтегрированные во время наступательных действий в мае и августе 1995 года, не подверглись пока всесторонней оценке или проверке, поскольку в этих районах нанесение ущерба еще не прекратилось. Хорватской государственной комиссии по установлению и оценке ущерба в результате войны удалось оценить и проверить менее 50 процентов поврежденных домов. Следует также отметить, что сектор "Восток" не находится под контролем правительства Хорватии и что правительственные чиновники не смогли провести оценку и проверку военного ущерба в этом районе.

34. По данным министерства развития и реконструкции Хорватии, в течение периода 1991-1995 годов на 54 процентах территории Хорватии велись непосредственные боевые действия, которые прямо затронули приблизительно 36 процентов населения. Согласно данным из этого же источника, приблизительно 9 процентов всех жилых строений были уничтожены или сильно повреждены и 590 населенных пунктов были разрушены.

35. В настоящее время в Хорватии проводится оценка ущерба, нанесенного другим социальным и общинным объектам инфраструктуры. В их число входят такие общинные объекты инфраструктуры, как школы, культурные центры, церкви, больницы, системы водоснабжения, удаления отходов и канализационные системы, объекты связи и электроснабжения. По оценкам, общий размер ущерба этому сектору может составлять дополнительные 25 процентов от общей суммы ущерба жилищному сектору.

36. Группа Миссии по вопросам жилья, социальной/общинной инфраструктуры и туризма не смогла проверить информацию, представленную хорватскими должностными лицами из-за ограниченного периода времени, отведенного ей. Члены этой группы изучили данные, имеющиеся на местах, и по итогам изучения небольших выборок они пришли к мнению о том, что документация является детальной и правильной. В Дубровнике члены группы изучили материалы в региональном управлении по вопросам реконструкции в Слано. Необходима более длительная техническая миссия для оценки ущерба жилым строениям.

37. Правительство должно по-прежнему уделять самое первостепенное внимание будущим усилиям по восстановлению при поддержке международного сообщества. Хорватия получила определенную помощь в том, что касается ее деятельности по восстановлению жилого фонда, пострадавшего от войны. Эти средства поступили по двусторонним каналам в виде взносов от ряда стран и местных и международных неправительственных организаций. Значительная часть этих средств также получена от проекта по чрезвычайному восстановлению, учрежденного Хорватией и Всемирным банком и финансируемого последним и бенефициарами в Хорватии. В рамках плана финансирования проекта по чрезвычайному восстановлению из общей суммы займа в размере 205,1 млн. долл. США на жилье выделяется 54,7 млн. долл. США.

38. Группа Миссии по вопросам жилья, социальной/общинной инфраструктуры и туризма получила материалы об используемой правительством методологии в жилищном секторе, которые содержали следующую информацию: из 1,77 млн. домов в 1991 году приблизительно 9 процентов (130 000) были разрушены к концу 1994 года. По оценкам, еще 20 000 домов или жилищ были повреждены во время и после наступательных операций в мае и августе 1995 года. Не было предоставлено никаких достоверных данных по Восточной Славонии. Однако оценки Организации Объединенных Наций свидетельствуют о том, что в городе Вуковар разрушено 80 процентов зданий и жилых домов. В окрестностях Вуковара не наблюдается такого широкого разрушения домов.

39. Правительство установило критерии для целей будущего восстановления поврежденных войной домов по шести категориям. В категории наиболее серьезно пострадавших домов (пятая и шестая) входят 20 процентов от 130 000 домов, поврежденных на конец 1994 года. Восстановление этих домов финансируется непосредственно из правительственного бюджета, за исключением внутренних работ, которые должны осуществляться домовладельцами. Восстановление менее пострадавших домов и других жилых зданий будет финансироваться за счет займов, полученных через хорватский кредитный банк для реконструкции. Этими кредитами в размере от 1500 марок ФРГ до приблизительно 18 000 марок ФРГ, выдаваемыми на 15-летний срок с двухлетним льготным периодом и под 2 процента, занимаются местные банки. Максимальный размер займа зависит от категории строения и количества членов семьи, проживающих в доме.

40. В настоящее время осуществляется ремонт 4000 частных домов, которым нанесен значительный ущерб. В течение периода, начинающегося в 1996 году, правительство планирует охватить программой восстановления 20 000 домов. Государственная комиссия по установлению и оценке ущерба в результате войны и ее окружные комиссии завершили оценку ущерба, нанесенного войной частным домам и жилищам. Эта работа началась в середине 1991 года, и в

настоящее время оценка продолжается. По оценочным данным, до настоящего времени детальной оценке подверглось более 50 процентов ущерба, нанесенного до середины 1994 года. Стоимость восстановления жилья основывается на средних ценах по состоянию на 31 декабря 1990 года. По оценкам, расходы на ремонт коммунальной инфраструктуры составляют 20 процентов от расходов на восстановление домов. Общая оценочная стоимость составляет приблизительно 6,27 млрд. марок ФРГ. Однако группа не смогла проверить данные о стоимости восстановления и количестве пострадавших домов. Существуют определенные расхождения в документах и информации, полученной в Загребе и о хорватских региональных управлениях. Поскольку процесс сбора, сопоставления и документирования данных об ущербе в результате войны все еще продолжается, ожидается, что эта проблема будет устранена в будущем.

41. Постановления органов законодательной и исполнительной власти, и особенно декреты, касающиеся конфискации имущества, заявлений о восстановлении домов и необходимых займов, должны соответствовать общим принципам международного права. Нынешние указы о временной конфискации некоторых видов имущества и распоряжении им (см. пункт 24d выше) и об аренде квартир на освобожденной территории от 27 сентября 1995 года, как считается, не отвечают минимальным приемлемым международным нормам. Законы и постановления, касающиеся использования квартир, не всегда являются транспарентными, и у группы не было времени для рассмотрения этого вопроса. По оценкам Хорватии, квартиры составляют 25 процентов от общего имеющегося жилого фонда. Группе Миссии не удалось рассмотреть этот важный компонент для оценки ущерба и потребностей в области восстановления.

42. Что касается работ по восстановлению жилья, которые уже завершены, особенно вокруг Дубровника и Задара, правительство также предприняло усилия по созданию общинной и социальной инфраструктуры в дополнение к строительству жилья. Ясно, что для крупномасштабных работ по восстановлению домов потребуется значительное число квалифицированных мастеров и строительных рабочих, которых в настоящее время нет на сократившемся рынке труда. Необходимо решить вопрос о большом количестве обломков и развалин в результате разрушения домов и других зданий, а также вопросы, связанные с их утилизацией или удалением.

IV. СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО

43. Площадь территории Хорватии составляет 5,675 млн. га, из которых 58 процентов занимают сельскохозяйственные угодья. Согласно оценкам, 78 процентов обрабатываемых земель находятся в частной собственности 500 000 семейных хозяйств, из которых 20 процентов являются индивидуальными крестьянскими хозяйствами, существующими исключительно за счет сельского хозяйства. Средняя площадь частных хозяйств составляет около 2,9 га, а государственный общественный сектор объединяет около 500 сельскохозяйственных кооперативов при численности занятых 40 000 человек и средней площади 780 га каждый. Страна делится на три агроэкологических зоны: средиземноморскую (31,6 процента территории страны), горную (14,2 процента) и континентальную (54,2 процента). Сельскохозяйственное производство в Хорватии высокодиверсифицировано: в числе производимой продукции кукуруза, пшеница, картофель, животноводческая продукция, продукция свиноводства, овощи и фрукты. В Хорватии насчитывается 500 000 семейных фермерских хозяйств, из них 9 процентов занимаются только сельским хозяйством, а остальные представлены смешанными хозяйствами, получающими от сельского хозяйства только часть своих доходов. После обретения Хорватией независимости правительство страны перешло на рыночные позиции в вопросах формирования сельскохозяйственной политики.

44. К числу последствий причиненного войной ущерба сельскому хозяйству относится целенаправленное уничтожение крестьянской собственности. Война и боевые действия велись главным образом в сельских районах, и большинство среди перемещенных лиц и беженцев составляют крестьяне. В ходе войны было повреждено или разрушено значительное число крестьянских построек и домов. Значительная доля сельскохозяйственных машин была экспроприрована, а остальная часть машин, особенно сельскохозяйственные трактора, не работают из-за того, что они не ремонтировались в течение четырех лет. В период конфликта было трудно достать запасные части для сельскохозяйственных машин. Согласно оценкам, в наиболее сильно пострадавших районах потери в животноводстве в результате военных действий или недосмотра составили 29 процентов крупного рогатого скота, 40 процентов лошадей, 38 процентов свиней и 46 процентов овец. В результате войны резко сократилось производство молока, и в настоящее время 40 процентов потребностей Хорватии в молоке удовлетворяются за счет импорта. Нет возможности оценить масштабы ущерба, причиненного лесному хозяйству, однако, по данным наблюдений, имеются значительные площади сгоревшего или уничтоженного леса. В сельской местности установлено большое количество мин, и введение пахотных земель в бывших фронтальных районах в сельскохозяйственный оборот будет невозможным в течение многих лет.

45. Объем сельскохозяйственного производства в Хорватии сократился на 35 процентов ввиду нехватки рабочей силы и наличия доступа только к 26 процентам обрабатываемых земель. Произошли серьезные сбои в торговле сельскохозяйственной продукцией в связи с потерей традиционных рынков сбыта в бывшей Югославии, и реализация излишков производства отдельных видов продукции стала проблемой. Основной проблемой сельскохозяйственного сектора в Хорватии является сокращение численности крестьян. Многие хорваты, перемещенные из охваченных конфликтом районов в 1991 году, не желают возвращаться по целому ряду причин. Многие крестьяне из числа хорватских сербов, бежавшие со своих земель в 1995 году, вряд ли вернуться, если только для этого не будут созданы надлежащие условия. Согласно оценкам, приблизительно 105 000 крестьян были согнаны со своих земель, и вполне вероятно, что 50 процентов из них не вернуться.

46. Сектор "Восток", занимающий приблизительно 5 процентов территории Хорватии, имеет высокоплодородные земли. Ущерб, причиненный сельскохозяйственной деятельности, обусловлен главным образом отсутствием доступа сельскохозяйственной продукции на рынки. В Сербии аналогичные сельскохозяйственные продукты производятся в избытке, а старые рынки еще предстоит восстановить в рамках мирного урегулирования. В результате ущерба, причиненного войной, ощущается также нехватка перерабатывающих мощностей.

47. Значительные усилия по планированию развития были предприняты ФАО в 1994 году. Был проведен также обзор сельскохозяйственного сектора, который финансировался по линии программы технического сотрудничества. Содержащиеся в заключительных технических докладах рекомендации были одобрены парламентом Хорватии. Кроме того, в мае 1994 года Всемирный банк предоставил заем на развитие сельского хозяйства в размере 19,7 млн. долл. США. Насколько известно, рассматривается вопрос о предоставлении Всемирным банком дополнительного чрезвычайного займа, включающего значительный финансовый компонент в поддержку стимулирования и структурной перестройки сельского хозяйства. В результате, во избежание дублирования усилий, проводимая ФАО оценка ориентирована на разработку гуманитарных и краткосрочных чрезвычайных мер по восстановлению сельского хозяйства. Учитываются, в частности, потребности 40 000 крестьянских семей в технике и других факторах производства, с помощью которых они могли бы возобновить свою деятельность. Сюда относятся поставки крупного рогатого скота, семян, удобрений и сельскохозяйственной техники.

V. НАЗЕМНЫЕ МИНЫ И РАЗМИНИРОВАНИЕ

48. Бывшая Югославия была одним из основных изготовителей наземных мин, в связи с чем почти все мины, обнаруженные в Хорватии, были произведены в бывшей Югославии. Количество наземных мин в Хорватии оценивается в настоящее время в пределах 2–4 миллионов единиц. Район, прилегающий к прежней и нынешней линиям противостояния, усеян неиспользованными и неразорвавшимися боеприпасами, многие из которых находятся во взрывоопасном состоянии. Мины преимущественно сосредоточены по всей длине линий противостояния, создавая тем самым на территории Хорватии заминированную полосу шириной 5 км и длиной 600 км. Эти районы, включающие дороги, горные тропы, деревни и сельскохозяйственные угодья, стали недоступными и не могут быть использованы в настоящее время или в будущем. Совершенно ясно, что на имеющиеся карты минных полей и данные полагаться нельзя. Имеются сведения, что мины устанавливались конфигурациями, затрудняющими их последующее обнаружение.

49. Наземные мины в Хорватии продолжают наносить тяжелый урон стране: помимо личной человеческой трагедии, вызванной смертью или ампутацией, мины оборачиваются также экономическими издержками, включающими стоимость лечения и реабилитации пострадавших. На заминированных сельскохозяйственных землях и промышленных предприятиях производство прекращено. Увеличение расходов обусловлено также необходимостью оказания поддержки перемещенным лицам, поскольку они не могут вернуться в районы, не очищенные от мин.

50. Организации Объединенных Наций трудно оценить последствия минной опасности для людей, поскольку ни одна из сторон не желает или не может представить подробные статистические данные. Тем не менее, по сведениям, со взрывом мин в Хорватии связано 800 случаев ампутации. Кроме того, согласно результатам одного обследования, проведенного в секторе "Север" – районе, находившемся ранее под контролем сербов, – число убитых и раненых в результате взрывов мин составляло в первой половине 1995 года 50–100 человек в месяц.

51. Мины представляют также большую опасность для миротворцев, наблюдателей и работников по оказанию помощи, поскольку им часто приходится действовать в наиболее опасных районах. Например, число жертв в результате взрыва мин среди персонала сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира составило более 200 человек, в том числе более 20 со смертельным исходом в ходе нынешней миссии в бывшей Югославии. Важно отметить, что только 16 процентов этих потерь были связаны с работами по обезвреживанию мин.

52. Возможности разминирования ограничиваются количеством имеющихся квалифицированных специалистов в этой области, которые будут работать в этом регионе. Подсчитано, что для полного разминирования Хорватии 1000 саперов нужно будет работать в течение 25 лет. Для целей разминирования правительство Хорватии рассмотрит следующие приоритетные объекты: основные подъездные пути, центры сосредоточения производства, объекты физической инфраструктуры, экономически важные районы, районы землепользования для репатриантов, места, имеющие большое культурное значение, и сельскохозяйственные угодья.

53. С персоналом, работающим в рамках проектов, и гражданским населением необходимо проводить занятия в целях предупреждения о минной опасности. Правительство Хорватии проводит такие занятия в государственных школах. Программа разминирования уменьшит страдания людей, уже и без того сильно пострадавших и травмированных войной, укрепит веру в мирное урегулирование и поможет экономическому подъему страны благодаря нормализации условий в пострадавших от войны районах. Программы разминирования и предупреждения о минной опасности должны также облегчить нагрузку на систему здравоохранения. Существенно важно для этого разработать всеобъемлющую программу разминирования.

54. Одной из важных приоритетных задач должно быть достижение всеми сторонами договоренности о поддержке программы разминирования. Каждая сторона должна делиться информацией о местонахождении мин. Сбор и распространение информации о минах должны координироваться центральной организацией, которая будет действовать в качестве консультанта правительства и других учреждений, занимающихся вопросами оказания помощи и развития, в том, что касается проведения политики в области разминирования.

VI. ПОСЛЕДСТВИЯ ВОЙНЫ ДЛЯ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

55. Ущерб, причиненный войной, создает опасность для экологии Хорватии. Окружающая среда подверглась воздействию химических веществ в результате обстрела промышленных объектов. Имеют место серьезные случаи разлива нефти, неконтролируемого сброса промышленных и бытовых отходов, повреждения ионизационных детекторов и других источников радиоактивного излучения. В период военного конфликта боеприпасы сбрасывались в море. Кроме того, имело место умышленное загрязнение колодцев, а также уничтожение заповедных районов для перелетных птиц. Причинен ущерб лесам страны, что сказывается на местном микроклимате, степени эрозии почв и общем экологическом балансе.

56. Разрушение химических заводов, электростанций и канализационно-очистных сооружений представляет серьезную угрозу почвам и водной среде. Эта проблема актуальна для водосборных бассейнов рек Драва и Сава, стоки которых угрожают загрязнением ресурсов питьевой воды в придунайских странах. Имели место несколько случаев разлива полихлордифенилов (ПХД), имеющих губительные последствия для почвы, грунтовых и поверхностных вод. Дополнительный ущерб экологии Хорватии причиняется в результате расчистки разрушенных зданий и сброса хлама, промышленных отходов, бытового мусора и камней в ненадлежащих местах свалки или просто вдоль дорог. Необходимо срочно создать оборудованные места свалки и разработать другие национальные программы для решения проблем, вызванных неуделением должного внимания окружающей среде в условиях военного времени.

57. Системы водоснабжения во многих городах были повреждены или разрушены, и в некоторых более крупных городах канализационно-очистные сооружения работали в крайне напряженном режиме в связи с притоком населения, вызванным расселением беженцев и перемещенных лиц. В течение последних четырех лет не проводилось надлежащего ремонта и технического обслуживания. Имеющие большое значение водоносные слои в Велебитских горах находятся под угрозой загрязнения, и для охраны этих жизненно важных водных ресурсов требуется принять незамедлительные меры.

58. В Хорватии создано Государственное управление по вопросам охраны окружающей среды, и в 1995 году парламентом были приняты новые Законы об утилизации отходов и охране качества воздуха. Были созданы многочисленные неправительственные организации и частные компании для оказания помощи в деле оздоровления окружающей среды. Очевидно, что международному сообществу надлежит оказать непосредственную помощь правительству Хорватии и окружающему ее региону в рамках масштабных усилий по оздоровлению окружающей среды во благо всех народов.

VII. КУЛЬТУРНОЕ НАСЛЕДИЕ

59. По оценкам Хорватии, ущерб, причиненный памятникам культуры в период 1991–1995 годов, составляет 300 млн. долл. США. Хорватия имеет богатое культурное наследие, включающее архитектурные памятники римского периода, средневековья, эпохи Возрождения и

барокко. Причинен ущерб большому числу соборов, являющихся историческими памятниками, в городах Шибеник, Задар, Винковци, Карловац, Осиек, Госпич, Книн и Шкабрня. Пострадал и город Дубровник, занесенный в Список всемирного наследия Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО). Были уничтожены и разграблены многие исторические реликвии, с которыми связаны различные традиции. Эти памятники культуры бесценны, и их символическое значение как для хорватов, так и для сербов нельзя недооценивать. Восстановление церкви в каком-либо пострадавшем районе являет собой важный символ возрождения общины. Ремонт и восстановление пострадавших в результате войны памятников культуры будут иметь непреходящее значение.

VIII. ТУРИЗМ

60. До 1991 года туризм являлся наиболее важным сектором сферы услуг и на его долю приходилось приблизительно 25 процентов ВВП Хорватии. Этот сектор способствовал обеспечению занятости и поддержанию платежного баланса за счет валютных доходов по счету движения капитала. В этот период валютные поступления составили в общей сложности приблизительно 2 млрд. долл. США. В результате вооруженного конфликта в этом секторе в Хорватии произошел существенный спад. По подсчетам, в период 1991-1995 годов потери составили 300 млн. гостиничных койко-мест. Этот спад усугубляется ущербом, нанесенным войной, в результате которого некоторые гостиницы пострадали, а туристические квартиры оказались заняты перемещенными лицами и беженцами. Кроме того, в наиболее опасных районах в результате военных действий существует угроза безопасности, а также нарушены транспортные связи, отсутствует должный уход за гостиничными комплексами и в целом обслуживание не отличается высоким качеством. Правительство понимает, что в ближайшее время нужно предпринять серьезные усилия для оживления туризма.

61. Национальный парк Плитвичские озера – один из популярных парков, охраняемых ЮНЕСКО как часть всемирного наследия, – является примером того, сколь сильно пострадал сектор туризма. Когда Группа посетила парк, ей было сообщено, что одной из главных проблем являются мины. При разминировании озер возникнут серьезные трудности. Доступ к большей части парка ограничен, и для разминирования дорог, лесов и водопадов потребуется значительное время. В самой крупной гостинице, которая не пострадала серьезным образом во время войны, необходимо модернизировать сантехническую систему. Две другие гостиницы в парке пострадали в результате военных действий и нуждаются в ремонте. Кроме того, эти более старые здания не имеют современных удобств и нуждаются в срочной модернизации, чтобы отвечать современным требованиям индустрии туризма.

IX. ВЫВОД И ПЕРСПЕКТИВЫ ДЛЯ ВОССТАНОВЛЕНИЯ

62. С 1991 года Хорватия серьезно пострадала в результате продолжительной войны, в том числе недавних военных действий, предпринятых правительством, которые породили существенные экономические проблемы. В интересах будущего восстановления Хорватии потребуются меры для решения следующих вопросов:

а) необходимо удовлетворить потребности каждого человека и всего общества в целом. К числу последствий войны относятся неблагоприятные демографические тенденции, нехватка и сокращение квалифицированной рабочей силы, а также издержки, связанные с переселением и поддержкой оставшихся перемещенных лиц и беженцев. Основными проблемами Хорватии являются отсутствие мира и безопасных социальных условий. Последствия войны и междоусобицы

для состояния здоровья населения распределяются неравномерно. Некоторые географические районы и группы населения пострадали больше, чем другие. Хорватия обладает существенными финансовыми, а также интеллектуальными и техническими ресурсами, которые можно будет использовать в программах послевоенного восстановления и социальной реабилитации. На государственном уровне предпринимаются усилия в социальном секторе, которые требуют существенных вложений капитала;

b) для преобразования экономики из централизованно планируемого хозяйства в рыночную систему потребуются существенные инвестиции в развитие людских ресурсов. Потребуется провести оценку профессиональных навыков кадров и дальнейших потребностей в контексте нынешнего и будущего рынка труда. Технические консультативные услуги, оказываемые системой Организации Объединенных Наций, могут способствовать решению этих важных вопросов экономического и социального развития. Кроме того, правительству Хорватии необходимо в срочном порядке оказать международную техническую помощь для планирования и осуществления национальных мероприятий по восстановлению. Основное внимание следует уделять дальнейшему экономическому планированию и приватизации. Технические советники должны оказать помощь центральному правительству в установлении более тесных связей со всеми районными и муниципальными властями в целях повышения координации деятельности по дальнейшей оценке ущерба, нанесенного войной, и дальнейшему восстановлению страны и общества в целом;

c) основные элементы инфраструктуры, включая энергетическую инфраструктуру, водные ресурсы, железные дороги, сеть автомобильных дорог и систему электроснабжения, которые ранее составляли единую систему в бывшей Югославии, пострадали в результате войны и потребуют существенной финансовой помощи для целей восстановления услуг;

d) система водоснабжения и санитарии в Хорватии не получила надлежащих инвестиций для целей технического обслуживания и текущего ремонта до 1991 года и понесла существенный ущерб в результате войны. Этот аспект считается одним из важных приоритетов для целей инвестиций;

e) на правительстве Хорватии лежит тяжелое финансовое бремя в плане удовлетворения капитальных потребностей для укрепления своей инфраструктуры, поскольку нынешний военно-промышленный комплекс поглощает имеющиеся капитальные ресурсы, что не позволяет делать необходимые инвестиции для целей восстановления, ремонта инфраструктуры и восстановления других объектов. Можно надеяться, что с восстановлением мира высвободятся капиталы для удовлетворения этих потребностей, а также для решения вопросов приватизации экономики и обеспечения занятости и социальной стабильности;

f) произошел значительный спад объемов сельскохозяйственного производства в связи с сокращением рабочей силы. Необходимо создать программу для поощрения возвращения фермеров, которая бы предусматривала оказание помощи в плане снабжения основными машинами и оборудованием и другими предметами, необходимыми для того, чтобы их земли вновь стали продуктивными фермерскими хозяйствами. В кратчайшие возможные сроки необходимо решить проблему разминирования;

g) традиционные торговые связи с бывшими торговыми партнерами были нарушены в результате войны. Кроме того, необходимо модернизировать производственные технологии, чтобы достичь конкурентного уровня, который позволил бы вести торговлю с европейскими и другими странами. В секторе промышленного производства, который оказывает влияние на потребности в сфере торговли, необходимы существенные инвестиции в подготовку рабочих и управленческого персонала всех уровней. Следует приложить особые усилия для укрепления и приватизации

банковского сектора. Хотелось бы надеяться, что международное сообщество и Организация Объединенных Наций окажут в этой связи техническую помощь;

h) в настоящее время правительство совершенно справедливо уделяет главное внимание вопросам восстановления и ремонта поврежденных домов и районов. Безопасное жилье и районная инфраструктура для всех, безусловно, являются необходимыми условиями для восстановления нормальной жизни и будут способствовать возвращению домой беженцев и перемещенных лиц. Это возвращение будет способствовать восстановлению достаточной рабочей силы для туризма, сельского хозяйства и промышленности;

i) одним из основных факторов, затрагивающих экономику и препятствующих восстановлению, является чрезмерное количество мин. Необходима активная программа по разминированию.

63. Международное сообщество, включая международные финансовые организации, двусторонних доноров, систему Организации Объединенных Наций и неправительственные организации, оказывали правительству Хорватии помощь во время сложного периода войны. Потребность в финансовой и технической помощи сохранится и в период принятия необходимых мер по восстановлению и развитию экономики Хорватии, с тем чтобы все жители Хорватии могли вернуться к нормальной и мирной жизни.

Добавление I

Межучрежденческая техническая миссия Организации Объединенных Наций
по установлению фактов в Хорватии

Состав групп

Чарльз Л. Перри, ПРООН, руководитель Миссии

Анна-Мария Корасса, представитель МСООН/ОООНВД

Группа 1. Жилищное строительство, социальные вопросы/общины, инфраструктура и туризм

Стефен Франкен, представитель Германии, эксперт по вопросам жилищного строительства

Том Ейтс, представитель Соединенных Штатов Америки, сотрудник по программе

Ричард Ламбе, консультант ПРООН

Жан Пьер Беб, представитель Франции, общественные работы/жилищное строительство

Группа 2. Промышленность/экономическая инфраструктура, коммунальное хозяйство, связь и энергетика

Петер Герген, представитель Германии, инженер-строитель/архитектор

Джефри Баррелл, представитель Соединенного Королевства, инженер по водоснабжению/коммунальному хозяйству

Кристоф фон Безолд, представитель Европейского союза, экономист

Группа 3. Сельское хозяйство, охрана окружающей среды, разминирование и культурное наследие

Майкл Плацер, представитель Департамента по поддержке развития и управленческому обеспечению Секретариата

Родрике Винет, консультант ФАО

Филлип Купер, представитель программы Добровольцев Организации Объединенных Наций

Группа 4. Людские ресурсы, беженцы, перемещенные лица и демографические вопросы

Уиклиф Сонгва, представитель УВКБ

A/50/812

Russian

Page 24

Роберт Фишер, консультант ВОЗ

Антонио Габриель, консультант ЮНИСЕФ

Добавление II

Программа межучрежденческой технической миссии Организации
Объединенных Наций по установлению фактов в Хорватии

Среда, 18 октября

Вторая половина дня Приезд в Загреб.

Четверг, 19 октября

Первая половина дня Встречи с должностными лицами Организации Объединенных Наций в комплексе Организации Объединенных Наций: сотрудниками Канцелярии Специального представителя Генерального секретаря Командующим Силами Руководителем миссии ООНВД.

Вторая половина дня Встреча с Временным Поверенным в делах Соединенного Королевства.

Встреча с послом США и сотрудниками посольства.

Пятница, 20 октября

Первая половина дня Встреча с руководителем ООНВД по политическим и гуманитарным вопросам.

Первая половина дня Встреча с официальными лицами правительства Хорватии из министерства финансов и министерства реконструкции и развития с целью завершения разработки программы Миссии.

Первая половина дня Встреча с послом Германии.

Первая половина дня Встреча с главой Миссии УВКБ.

Вторая половина дня Встреча с представителями Отдела информации МСООН.

Вторая половина дня Встреча с инженером СООНО.

Вторая половина дня Встреча с представителями Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека.

Суббота, 21 октября

Первая половина дня	Встреча с послом Италии.
Вторая половина дня	Встреча с Директором МБРР по Центральной и Восточной Европе.

Воскресенье, 22 октября

Вторая половина дня	Сбор членов Миссии для проведения вводного инструктажа.
---------------------	---

Понедельник, 23 октября

Первая половина дня	Встреча с официальными лицами правительства Хорватии.
Первая половина дня	Встреча с послом Российской Федерации.
Первая половина дня	Встреча с послом Франции.
Первая половина дня	Встреча с главой Миссии УВКБ.
Первая половина дня	Встреча со Специальным посланником ЮНИСЕФ.

Вторник, 24 октября

Первая половина дня	Пленарное заседание с государственными официальными лицами и экспертами: подведение итогов работы группы в здании министерства науки и техники.
Вторая половина дня	Совещание четырех групп экспертов: Группа 1. Жилищное строительство, общинная/социальная инфраструктура и туризм Группа 2. Промышленная/экономическая инфраструктура, коммунальное хозяйство, связь и энергетика Группа 3. Сельское хозяйство, охрана окружающей среды, разминирование и культурное наследие Группа 4. Людские ресурсы, беженцы, перемещенные лица и демография.
Вторая половина дня	Встреча руководителя Миссии со Специальным представителем Генерального секретаря.

Среда, 25 октября

Первая половина дня

Загреб–Дубровник:

встреча по прибытии с военными наблюдателями
Организации Объединенных Наций
встречи с хорватскими официальными лицами/экспертами
и посещение расположенных в близлежащем районе
объектов жилищного строительства, памятников
культуры и туристических объектов.

Группа 2. Посещения Плоце:

встреча с руководством компании "Лука Плоце"
встреча с командующим и военным инженером сил ООН
быстрого реагирования
посещение порта и осмотр железной дороги.

Четверг, 26 октября

Первая половина дня

Посещение района Конавле. Посещение объектов, где
ведутся работы по восстановлению жилых домов (Слано).

Группа 2: встреча с мэром и представителями деловых
кругов в Плоце.

Вторая половина дня

Прибытие в Задар.

Проведение должностными лицами Организации Объединенных
Наций брифинга: сотрудником по политическим и гуманитарным
вопросам, ОООНВД, военными наблюдателями Организации
Объединенных Наций.

Пятница, 27 октября

Первая половина дня

Встреча с хорватскими официальными представителями
жупаний/экспертами и представителями Организации
Объединенных Наций в Задаре.

Группы 2 и 3: аэропорт в Земунике, встречи с местными
официальными лицами в Бенковаце и Дрнише,
Вариводе, Дрнише, Книне и близлежащих
районах.

Группы 1 и 4: Шкабрня, Крека, Бенковац, Книн и
близлежащие районы.

Вторая половина дня

Проведение представителями Организации Объединенных Наций
брифингов в комплексе Организации Объединенных Наций в
Книне: ОООНВД, инженером сектора ЮНСИВПОЛ, военными
наблюдателями ООН и УВКБ.

Суббота, 28 октября

Первая половина дня

Группы 1 и 4: Обровац, Грачац, Ловинац, Радуе, Медак, Госпич, Лиеки-Осик, Брувно, Кореница, национальный парк "Плитвица озера" и близлежащие районы.

Группы 2 и 3: Масленица (мост), Обровац (электростанция), Грачац, Удбина, Плитвице.

Первая половина дня

Руководитель Миссии и военные наблюдатели: Дони-Лапац и близлежащий район.

Проведение брифинга представителями ЮНСИВПОЛ и хорватской полиции.

Вторая половина дня

Брифинг по вопросу создания инфраструктуры туризма в национальном парке "Плитвица озера".

Воскресенье, 29 октября

Первая половина дня

Поездка в Топуско через Грабовац, Раковицу, Слунь (мост), Велюн, Кряк, посещение лагеря беженцев в Куспенско, Вргинмоста.

Проведение представителями Организации Объединенных Наций брифингов в Топуско: ООНВД - политические и гуманитарные вопросы, ЮНСИВПОЛ, военные наблюдатели ООН.

Вторая половина дня

Посещение разрушенных деревень в бывшем Северном секторе: Глины, Петриньи, Сисака, Загреба.

Понедельник, 30 октября

Первая половина дня

Отъезд двух групп в Осиек:

Группы 2 и 3: по шоссе дороге, Сисак (химкомбинат), брифинг представителей жупании в Славонски-Броде, посещение предприятия "Дуро Дакович", Даково и Винковци.

Группа 1 и 4: по шоссе дороге, а затем по дороге второстепенного значения в Пакрац.

Брифинги представителей Организации Объединенных Наций.

Встречи с представителями местных органов власти в Пакраце.

Встречи с представителями Организации Объединенных Наций с участием сербских представителей.

Посещение лагеря беженцев в Пустаре (непальский батальон ООНВД).

Вторая половина дня

Встреча с хорватскими официальными представителями жупаний/экспертами и военными наблюдателями ООН в Осиеке.

Вторник, 31 октября

Первая половина дня

Пленарное заседание с государственными официальными лицами/экспертами.

Подведение итогов работы группы.

Поездка в Восточный сектор через контрольно-пропускной пункт Неметин/Сарваш.

Посещение штаба ООН в Эрдуте.

Проведение брифингов: сотрудником по политическим и гуманитарным вопросам, представителями ООНВД, заместителем командующего секцией, ЮНСИВПОЛ, УВКБ, военными наблюдателями ООН.

Проведение брифингов: гражданскими официальными лицами в Вуковаре.

Поездка в Восточный сектор пятью отдельными группами, включая посещение предприятий в Борово и Вутексе, сельскохозяйственных объектов, объектов коммунального хозяйства, школ, больниц и мест пребывания перемещенных лиц.

Среда, 1 ноября

Первая половина дня

Поездка с ВНООН в Осиек, Нашице, Нова-Градишку, Градани-Окуеански, Вбровляни, Нови-Варош (разрушенный мост), Стара-Градишку (разрушенный мост), Окучани-Новску, посещение Дубовац-Окуеански.

Вторая половина дня

Пленарное заседание с представителями ООНВД, сотрудником по политическим и гуманитарным вопросам в штабе МСООН.

Четверг, 2 ноября

Загреб. Подготовка доклада в гостинице "I", штаб-квартира МНЕС.

Пятница, 3 ноября

Загреб.

Первая половина дня

Встреча с представителями учреждений и посольств в помещении МСООН, зал заседаний штаба.

Вторая половина дня

Пленарное заседание с хорватскими официальными лицами в министерстве науки и техники.

Вторая половина дня

Встреча руководителя Миссии с послом МНЕС.

Вторая половина дня

Встреча руководителя Миссии с представителем Всемирного банка.

Суббота, 4 ноября

Загреб. Подготовка доклада.

Воскресенье, 5 ноября

Отъезд из Загреба.

Добавление III

Экономические показатели

a) Валовой внутренний продукт

ВВП	Итого (в млрд. долл. США)	На душу населения (в долл. США)
1993 год	11,50	2 500
1994 год	12,50 <u>a/</u>	2 600
1995 год	14,00 <u>b/</u>	2 900

a/ По данным Государственного бюро статистики ВВП составил в 1994 году в общей сложности 84 млрд. хорватских кун (16 млрд. долл. США). Согласно правительственным прогнозным оценкам, сделанным с учетом предположения о том, что доля "серого" сектора составляет приблизительно 30 или более процентов, ВВП в 1995 году достигнет 16,5 млрд. долл. США (приблизительно 3500 долл. США на душу населения).

b/ Оценка (максимальная). (По результатам переписи населения 1991 года численность населения Хорватии составляла 4,784 миллиона человек).

b) Инфляция

Официальная политика: "нулевая инфляция"

Общий показатель за 1994 год <u>a/</u>	10-12 процентов
--	-----------------

a/ По оценке премьер-министра.

c) Безработица

Показатель безработицы (на август 1995 года) составил приблизительно 19 процентов.

Август 1995 года	Итого	Изменение в процентах (1995 год/1990 год)
Число безработных	232 903	+45,4
Число занятых	1 007 660	-34,1

d) Промышленное производство

1993/1994 годы (июль 1994 года)	+0,9 процента
1993/1994 годы (сентябрь 1994 года)	+1,5 процента
январь-сентябрь 1993 года - январь-сентябрь 1994 года	-4,4 процента

Тенденция к замедлению темпов сокращения промышленного производства a/

1991/1990 годы	-28 процентов
1992/1991 годы	-15 процентов
1993/1992 годы	- 6 процентов
1994/1993 годы	- 4 процента

a/ С сентября 1994 года после периода стабилизации возобновился рост.

e) Национальный и государственный долг

Национальный долг

Общий показатель: **2,6 млрд. долл. США**
 непогашенная задолженность: **700 млн. долл. США**

Государственный долг

Общий показатель: **приблизительно 6 млрд. немецких марок**
(3,75 млрд. долл. США)

f) Потребление в государственном секторе

47-49 процентов ВВП в 1994 году
45 процентов ВВП (запланировано на 1995 год)

g) Средняя заработная плата

525 немецких марок (чистая заработная плата) (сентябрь 1995 года)
 (валовая заработная плата = чистая заработная плата + 116 процентов)

h) Денежная масса (в млн. хорватских кун)

	M1	Денежные средства на депозитных счетах	Денежная масса в обращении
Август 1993 года	1 698,18	1 159,30	538,98
Январь 1994 года	4 037,20	2 746,73	1 326,47
Июль 1994 года	6 958,90	4 847,00	2 111,90
Сентябрь 1994 года			приблизительно 2 600,00

i) Валютный резерв

Приблизительно 2,5 млрд. долл. США (август 1995 года)

На 8 августа 1994 года: НБХ a/ - 866,1 млн. долл. США

Банки - 668,1 млн. долл. США

Итого: 1,55 млрд. долл. США
(более 10 процентов ВВП)

a/ Национальный банк Хорватии

j) Бюджет

1993 год	2,30 млрд. долл. США
1994 год <u>a/</u>	3,23 млрд. долл. США

a/ Запланированный показатель составлял 3,1 млрд. долл. США (на 34 процента выше, чем в 1993 году), однако в октябре 1994 года сумма была увеличена, главным образом ввиду увеличения потребностей на оборону (было выделено на 1000 млрд. хорватских кун больше, чем планировалось).

Структура бюджета в 1993 году (в процентах):

Административные расходы	- 41
Приобретение товаров и услуг	- 23
Оклады и заработная плата	- 16
Субсидии и инвестиции	- <u>20</u>
	100

Процесс приватизации

1. В результате преобразований в структуре собственности (или процесса приватизации) в Хорватии было создано 2346 компаний, стоимость активов которых оценивается в 22 млрд. немецких марок, что составляет около 10 процентов стоимости активов государственных компаний.

2. Все работники (нынешние, бывшие, вышедшие на пенсию) имеют право на приобретение акций со скидкой, в результате чего в Хорватии имеется 500 000 мелких держателей акций. Значительная доля акций была передана пенсионному фонду, что позволило создать базу для социального обеспечения.

3. Хорватский приватизационный фонд (ХПФ) – главное учреждение по вопросам приватизации, – сформированный по типу аналогичных учреждений в Чешской Республике, Венгрии и Германии, работает совместно с министерством приватизации.

4. Структура собственности (в млрд. немецких марок):

Владельцы	Активы
Частные	1,8
Акционеры и государственные фонды	10,9
Хорватский приватизационный фонд и пенсионные фонды	9,1

5. Прямые поступления, полученные в результате процесса приватизации, составили 1350 млн. немецких марок. Из этой суммы 422,2 млн. немецких марок были выплачены наличными.
